



MESTNA OBČINA KOPER  
COMUNE CITTÀ DI CAPODISTRIA



COMUNE DI MUGGIA  
OBČINA MILJE

MESTNA OBČINA NOVA GORICA  
PROVINCIA DI GORIZIA  
MINISTRSTVO ZA INFRASTRUKTURO IN PROSTOR

OBČINA ŠEMPETER-VRTOJBA  
PROVINCIA DI TRIESTE



# tradomo IN BICI



MINISTERO DELL'ECONOMIA  
E DELLE FINANZE



REPUBBLICA SLOVENIJA  
SLUŽBA VLADE REPUBLIKE SLOVENIJE ZA RAZVOJ  
IN EVROPSKO KOHEZIJSKO POLITIKO

## EVENTO ORGANIZZATO NELL'AMBITO DEL PROGETTO TRADOMO

# DOMENICA 19 APRILE 2015

## MUGGIA

RITROVO ORE 10.15 STAZIONE DELLE BICICLETTE VIAGGIARESLOW  
(VIA BATTISTI) - PARTENZA ORE 10.30

7 KM A/R

**S**

GIRO PER FAMIGLIE E BAMBINI CON VISITA AL MINI  
ZOO DELLA PASTICCERIA TRIESTINA ULCIGRAI

20 KM A/R

**M L**

GIRO PER RAGAZZI E ADULTI CON SOSTA E  
RISTORO SUL FIUME RISANO (KP)\*

\* PER RAGAZZI DAI 10 ANNI IN SU

PARTECIPAZIONE GRATUITA

· CASCO OBBLIGATORIO PER I RAGAZZI SOTTO I 14 ANNI



2007-2013 cooperazione territoriale europea  
programma per la cooperazione  
transfrontaliera  
**Italia-Slovenia**  
evropsko teritorialno sodelovanje  
program čezmejnega sodelovanja  
**Slovenija-Italija**

PROGETTO FINANZIATO NELL'AMBITO DEL PROGRAMMA PER LA  
COOPERAZIONE TRANSFRONTALIERA ITALIA-SLOVENIA 2007-2013,  
DAL FONDO EUROPEO DI SVILUPPO REGIONALE E DAI FONDI NAZIONALI.



Investiamo nel  
vostro futuro!

Naložba v vašo  
prihodnost!

[www.ita-slo.eu](http://www.ita-slo.eu)

Progetto cofinanziato dal Fondo europeo di  
sviluppo regionale  
Projekt sofinancira Evropski sklad  
za regionalni razvoj



MESTNA OBČINA KOPER  
COMUNE CITTÀ DI CAPODISTRIA



OBČINA MILJE  
COMUNE DI MUGGIA

MESTNA OBČINA NOVA GORICA  
PROVINCIA DI GORIZIA  
MINISTRTVO ZA INFRASTRUKTURO IN PROSTOR

OBČINA ŠEMPETER-VRTOJBA  
PROVINCIA DI TRIESTE

# DOGODEK ORGANIZIRAN V SKLOPU PROJEKTA TRADOMO

## NEDELJA, 19. APRIL 2015

### MILJE

ZBIRALIŠČE OB 10.15 PRI KOLESNI POSTAJI VIAGGIARELOW  
(ULICA BATTISTI) - ODHOD OB 10.30



**tradomo**  
**S KOLESOM**

7 KM A/R

**S**

IZLET ZA DRUŽINE IN OTROKE Z OBISKOM MINI  
ŽIVALSKEGA VRTA TRŽAŠKE SLAŠČIČARNE ULCIGRAI

20 KM A/R

**M L**

IZLET ZA MLADINO IN ODRASLE S POSTAJALIŠČEM  
IN MALICO NA REKI RIŽANA (KP)\*

\* ZA MLADINO OD 10. LETA DALJE

UDELEŽBA JE BREZPLAČNA

· **OBVEZNA UPORABA ČELADE ZA UDELEŽENCE POD 14. LETOM STAROSTI**



2007-2013  
cooperazione territoriale europea  
programma per la cooperazione  
transfrontaliera  
**Italia-Slovenia**  
evropsko teritorialno sodelovanje  
program čezmejnega sodelovanja  
**Slovenija-Italija**



PROJEKT SOFINANCIRAN V OKVIRU PROGRAMA ČEZMEJNEGA  
SODELOVANJA SLOVENIJA-ITALIJA 2007-2013 IZ SREDSTEV EVROPSKEGA  
SKLADA ZA REGIONALNI RAZVOJ IN NACIONALNIH SREDSTEV.



MINISTERO DELL'ECONOMIA  
E DELLE FINANZE



REPUBLIKA SLOVENIJA  
SLUŽBA VLADE REPUBLIKE SLOVENIJE ZA RAZVOJ  
IN EVROPSKO KOHEZIJSKO POLITIKO

  
Investiamo nel  
vostro futuro!  
Naložba v vašo  
prihodnost!  
[www.ita-slo.eu](http://www.ita-slo.eu)  
Progetto cofinanziato dal Fondo europeo di  
sviluppo regionale  
Projetek sofinancira Evropski sklad  
za regionalni razvoj